

EXTETA

**IMPORTANTE: CONSERVARE PER FUTURI RIFERIMENTI
- LEGGERE ATTENTAMENTE**

/IMPORTANT: KEEP FOR FUTURE REFERENCE

- READ CAREFULLY

MOONLIGHT COLLECTION

design Paola Navone

Scheda Prodotto

/Product Sheet

Origine del Prodotto: Italia

/Product's Origin: Italy

Tipologia di prodotto / Type of product:

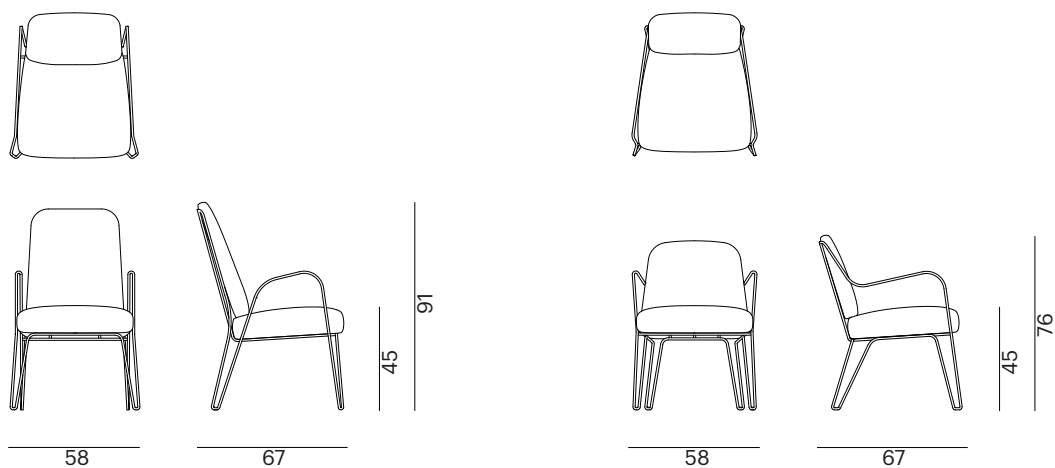
- Moonlight Chair High (dim. 58x67x91 cm)
- Moonlight Chair Low (dim. 58x67x76 cm)

Finitura / Finish:

- EXTRA/COM_fabric
- SUPER_fabric
- PREMIUM_fabric

- Aluminium_structure
- Bronze_structure

Disegno /Drawing:



SCHEDA IDENTIFICATIVA DEL PRODOTTO

Denominazione legale - merceologica:
/Legal - Product name:
Moonlight Collection

Denominazione commerciale:
/Commercial name:
Moonlight Chair

Designer:
Paola Navone

Azienda produttrice
/Manufacturing company:
EXTETA s.r.l.

Tipologia-utilizzo del prodotto
/Type-use of the product:
Sedia / Chair

MATERIALE /MATERIAL

MATERIALE /MATERIAL

COMPONENTI E MATERIALI

Struttura: alluminio o bronzo
Imbottitura: poliuretano espanso comfort ad alta resilienza a diverse densità, microfibra siliconata con basso coefficiente di attrito
Rivestimento interno superiore: tessuto impermeabile
Rivestimento interno inferiore: tessuto idrorepellente e traspirante
Ferramenta: POM-C

ALLUMINIO ANTICORDAL

L'alluminio anticordal è una lega con magnesio, manganese e silicio, con ottime caratteristiche meccaniche e resistenza alla corrosione.

BRONZO

Il bronzo è una lega composta da rame e stagno. Ha buone proprietà meccaniche e alta resistenza all'abrasione e alla corrosione.

MANUTENZIONE ORDINARIA

Il modo migliore per proteggere il prodotto all'esterno dagli agenti atmosferici (raggi UV, pioggia, umidità, polvere, sporcizia, etc.) è l'utilizzo delle nightcovers protettive ogni volta che il prodotto non è utilizzato. La superficie metallica muta con il passare del tempo, acquisendo una patina sempre più seducente, capace di conferire un aspetto unico.

ATTENZIONE: non utilizzare prodotti aggressivi e abrasivi ed attenersi esclusivamente alle indicazioni sopra indicate.

MANUTENZIONE STRAORDINARIA

Ogni volta che si vuole riportare alla lucentezza originale, strofinare con panno e pasta lievemente abrasiva a base di silossani. Per maggiori informazioni riguardo alla manutenzione ordinaria e straordinaria è possibile rivolgersi al nostro Customer Service (customerservice@exteta.it).

TESSUTO DA ESTERNI EXTRA, SUPER E PREMIUM

I nostri tessuti sono specificamente selezionati per la loro qualità, le loro prestazioni e la loro semplicità di pulizia. Sono progettati per essere resistenti ad agenti come acqua, sole, muffa, macchie e abrasioni limitando i cambiamenti del loro aspetto, qualità tattili e colore. Tutte queste proprietà rendono i nostri tessuti adatti sia all'uso interno che esterno.

Composizione: tutti i tessuti sono Made in Italy e composti da acrilico, polipropilene, poliestere o trevira. Opzioni flame retardant disponibili su richiesta.

MANUTENZIONE ORDINARIA

In caso di ubicazione all'esterno e non utilizzo del prodotto si rende necessario l'uso dell'apposito telo di copertura al fine di mantenere intatte le caratteristiche proprie del manufatto.

Una manutenzione regolare facilita le operazioni di pulizia del prodotto. È possibile pulire il tessuto con acqua e spazzola morbida. Dopo il lavaggio far asciugare il tessuto all'aria aperta. Attenzione: non utilizzare prodotti aggressivi e abrasivi ed attenersi esclusivamente alle indicazioni sopra indicate.

MANUTENZIONE STRAORDINARIA

Se non si riesce a rimuovere completamente le macchie di sporco dal tessuto, sfoderare il prodotto e lavare il rivestimento a macchina a 30°. Non lavare a secco, non centrifugare, non strizzare, non asciugare a tamburo, non utilizzare il ferro da stiro.

COMPONENTS AND MATERIALS

Structure: aluminium or bronze
Padding: variable-density high resilience polyurethane comfort foams, low coefficient of friction siliconised microfibre
Top internal lining: waterproof fabric
Bottom internal lining: water repellent and breathable fabric
Hardware: POM-C

ANTICORDAL ALUMINIUM

Anticordal aluminium is an alloy with magnesium, manganese and silicon, with excellent mechanical characteristics and resistance to corrosion.

BRONZE

Bronze is an alloy made up of copper and tin. It has good mechanical properties and high resistance to abrasion and corrosion.

ORDINARY MAINTENANCE

Ordinary maintenance: the best way to protect the product outdoor from atmospheric agents (UV rays, rain, humidity, etc.) is to use our protective nightcover every time the product is not in use. The metal surface changes over time, acquiring an increasingly seductive patina, capable of giving a unique appearance.

WARNING: do not use aggressive and abrasive products and exclusively follow the above suggestions.

EXTRAORDINARY MAINTENANCE

Whenever you want to restore the original shine, rub with a cloth and a slightly abrasive siloxane-based paste. For more information regarding ordinary and extraordinary maintenances, please contact our customer service (customerservice@exteta.it).

OUTDOOR FABRIC EXTRA, SUPER AND PREMIUM

Our fabrics are specifically selected for their quality, performance, and ease of cleaning. They are engineered to be resistant to agents such as water, sunlight, mold, stains, and high abrasions while limiting changes in their appearance, tactile qualities and color. All of these properties make the fabrics suitable for both indoor and outdoor use.

Composition: the fabrics are Made in Italy and composed of acrylic, polypropylene, polyester or trevira. Flame retardant options available on request.

ORDINARY MAINTENANCE

If the product is put outside and is not used for a long time, it is necessary to put all the cushions into a dry environment, otherwise it is necessary to use its own cover to maintain its characteristics.

A regular maintenance facilitates the operations of cleaning. It is possible to clean the fabric with water and a soft brush. After cleaning the fabric, dry it in the open air. Attention: do not use aggressive and abrasive products and exclusively follow the above suggestions.

EXTRAORDINARY MAINTENANCE

If it is not possible to eliminate stains from the fabric, remove the product covering and wash it in the wash-machine at 30°. Do not dry-clean it, do not use spinning cycle, do not wring it. Mechanical drying is not allowed. Do not use iron.



PRECAUZIONI DI UTILIZZO
/PRECAUTIONS FOR USE

Al fine di preservare al meglio il prodotto si consiglia di:

- non saltare sui prodotti;
- non trascinare ma sollevare il prodotto nel caso in cui si renda necessario spostarlo;
- preservare il prodotto da urti e contatti con parti appuntite o taglienti e con liquidi o prodotti per la pulizia contenenti agenti corrosivi;
- non rimuovere il rivestimento interno;
- attenersi ai consigli per la manutenzione indicati nell'apposita sezione.

To better preserve the product please:

- do not jump on the table;
- do not drag but lift the product when it is necessary to move it;
- avoid impacts and contacts with sharp objects;
- avoid cleaning products containing corrosive chemicals;
- do not remove the internal lining;
- follow all the suggestion you can find in the section "ordinary maintenance".

MODALITA' DI SMALTIMENTO
/METHODS OF DISPOSAL

Quando non è più utilizzato, il prodotto, tutti gli accessori, elementi e quant'altro lo costituisca, non vanno dispersi nell'ambiente ma conferiti ai locali sistemi pubblico o privati autorizzati allo smaltimento in conformità con le leggi vigenti.

Do not dispose of the product in the environment when you have finished using it: deliver it to a public or a private disposal facility.

EVENTUALI SOSTANZE DANNOSE
PER LA SALUTE

Per la destinazione d'uso prevista, il prodotto non è tossico o nocivo all'uomo e/o agli animali ed ambiente.

POTENTIALLY HARMFUL SUBSTANCES
FOR HUMAN HEALTH

For its intended use, this product is not toxic and harmful for humans, animals and the environment.

AVVERTENZA
/WARNING

La seguente scheda identificativa del prodotto ottempera per quanto prescrive l'art 7 del "Codice del Consumo" Legge n° 229 del 29 luglio 2003 (Pubblicato sulla G.U. n°235 del 8.10.2005 - Supplemento Ordinario n. 162).

This product sheet complies with art. 7 of "Consumer Code", law n° 229 of 29th July 2003 (published on G.U. n° 235 of 8th October 2005 – Ordinary Supplement n° 162).

EXTETA s.r.l.

Legal Head Office: Via Emilia, 20 20097 San Donato Milanese (MI) Italy – P.I. 02907300962
Operations, Logistic, Showroom, Offices: Via del Moriolo, 9 22040 Brenna (CO), Italy
T +39 031 3519027 F +39 031 5472405 info@exteta.it

exteta.it

